



## Universala Esperanto-Asocio (UEA)

*Forum over minderheden / 4e sessie*  
29-30 november 2011, Paleis der Naties, Genève  
**Effektieve deelneming van vrouwelijke minderheden  
in economie, samenleving en cultuur**

*Dankon, Sinjorino Prezidanto.*

*Dank u wel, mevrouw de voorzitter.*

*Sinjorino Prezidanto, Gesinjoroj, karaj partoprenantoj,  
Mevrouw de voorzitter, dames en heren, geachte deelnemers,*

Ik heet Stefano Keller en vertegenwoordig de Wereld Esperanto Vereniging (Universala Esperanto-Asocio, UEA), de organisatie van de internationale, neutrale en eerlijke taal, toegepast in de interetnische communicatie door burgers in meer dan 100 landen in de wereld.

De verscheidenheid aan talen is een fundamenteel element van de culturele diversiteit, die vaak onlosmakelijk verbonden is met de biologische diversiteit, beiden momenteel met uitsterven bedreigd.

Het toepassen van de moedertaal is een fundamenteel mensenrecht. Dat is een onmisbaar element voor interactie tussen mensen die deelnemen in economische, sociale en culturele activiteiten in de samenleving. De Wereld Esperanto Vereniging steunt deze minderheidstalen al meer dan honderd jaar.

Tijdens de vergadering gisteren hoorden wij meerdere malen verslagen over oneerbiedigheid voor dat fundamentele recht, dat niettemin geproclameerd is in de *Verklaring over de rechten van mensen die behoren tot nationale, etnische en taalkundige minderheden\**, goedgekeurd door de Algemene Vergadering van de VN in 1992.

De vrouwen onder de minderheden bieden vaak het hoofd aan veelvuldige discriminatie van jongs af aan, waardoor in het bijzonder zij machteloos staan tegen armoede en sociale uitsluiting. Hoe zouden zij daadwerkelijk kunnen deelnemen in het economische, sociale en culturele leven, wanneer hun fundamentele recht op begrip en de mogelijkheid zich uit te drukken in de moedertaal onmogelijk wordt gemaakt?

Concrete stappen zijn noodzakelijk om te strijden tegen elke vorm van discriminatie, waarvan vrouwen onder de minderheden het slachtoffer zijn.

*Mi dankas vin pro via atento.*

Ik dank u voor uw aandacht.

*Tradukis en la nederlandan: [Juri Smolders](#)*

\*Déclaration sur les droits des personnes appartenant à des minorités nationales ou ethniques, religieuses et linguistiques, adoptée par l'Assemblée générale, 1992, 47<sup>ème</sup> session (A/RES/47/135, 18 déc. 1992) -

<http://www.un.org/depts/dhl/dhlf/resguidf/resinsfr.htm>

---

Universala Esperanto-Asocio

[www.uea.org](http://www.uea.org) \* [www.linguistic-rights.org](http://www.linguistic-rights.org) \* [www.esperanto.net](http://www.esperanto.net) \* [www.lernu.net](http://www.lernu.net)